

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Fiche d'homologation N°
Chariot de travail *)	S I L L A	1 2 0 0 / 3 L	CH 5779 04

Constructeur SILLA S.p.A., Poggibonsi (Siena) / Italia  
 Identification sur la plaquette du constructeur "1200/3L"  
devant le N° du châssis  
 Plaquette constructeur à gauche, à l'arrière sur la benne  
 N° du châssis à droite, près de l'articulation, sur les chariots avant et arrière  
 Identification du moteur "2L30C" à gauche, lat. sur bloc, au-dessus filtre à huile (importateur) + plaquette à gauche  
 Importateur principal Baumaschinen AG Zurich, 8953 Dietikon | sur carénage du moteur  
 Véhicule homologué 145

Châssis :

Nombre d'essieux 2 Nombre de roues 4  
 Direction hydrostatique, assistance hydraulique, articulée  
 Transmission mécanique non synchronisée; inverseur  
 Nombre de vitesses 4 Entraînement toutes roues  
 Frein de service hydraulique, 1 circuit, à expansion interne,  
sur toutes les roues  
 Frein auxiliaire mécanique, à disque,  
sur l'arbre à cardan à l'arrière  
 Frein d'arrêt identique au frein auxiliaire, levier articulé  
 Ralentisseur -  
 Contrôle 2 circuits -

Moteur

Marque HATZ Type 2L30C  
 Construction en ligne Temps 4  
 Carburant D Position arrière  
 Refroidissement air Nombre cylindres 2  
 Alésage 95 Course 100  
 Cylindrée 1417 CV-impôt 7,22  
 Puissance en kW 22,0 DIN à U/min 3000  
 Bruit à l'arrêt 72,0 dB/A à U/min 2250  
 Silencieux 1 pot 635x155x155 mm  
 Mesure des gaz Bacharach - 2,5  
 Déparasitage -

Carrosserie benne basculante (sur 3 côtés)

Nombre de portes \_\_\_\_\_ Compteur de vitesse \_\_\_\_\_  
 Ceintures sécurité av ar \_\_\_\_\_  
 Cale \_\_\_\_\_ Rétroviseurs \_\_\_\_\_  
 Antivol \_\_\_\_\_

Nombre de places 1 av \_\_\_\_\_ centre \_\_\_\_\_ ar \_\_\_\_\_

Dimensions

	Intérieur	extérieur		
Longueur	<u>450/1840</u>	<u>3510</u>	Empattements	<u>2010</u> /
Largueur	<u>1380</u>	<u>1570</u>	Essieu double	av _____ ar _____
Hauteur	<u>820</u>	<u>1740</u>	Voies	av <u>1280</u> ar <u>1280</u>
Porte à faux	av _____	<u>880</u>	Voies	av _____
	ar _____	<u>620</u>		ar _____
Distance volant - vers l'avant du véhicule	<u>2580</u>	Braquage ø	g <u>9150</u> d <u>9300</u>	

Poids	avant	arrière	total
Poids à vide	<u>920</u>	<u>1080</u>	<u>2000</u>
Charge utile			<u>-</u>
Poids total			<u>2000</u>
Poids garantis			<u>4300</u>
Pneus	<u>7,50 - 16 C</u>	<u>7,50 - 16 C</u>	
Pty / bar	<u>8 / 4,0</u>	<u>8 / 4,0</u>	
Charge	<u>3024</u>	<u>3024</u>	
pour V max	<u>30</u>	<u>30</u>	
Jantes	<u>5,50 F x 16</u>	<u>acier</u>	
		<u>mécanique</u>	<u>automatique</u>
Gat poids remorquable avec/sans frein			
Garantie poids de l'ensemble			
Poids remorquable testé			
Charge garantie sur le toit			
Vitesse maximale selon le constructeur		<u>22,4</u>	km/h
testée <u>24,0</u> km/h à U/min <u>3500</u>			au moteur _____ prise de force _____

Equipement			
Feux de route	CR	(E)	
Feux de croisement	CR	(E)	
Feux de position	A	(E)	
Feux rouges	R	(E)	
Feux stop	SI	(E)	
Cilignoteurs	av	1 (E)	ar 2a (E)
Catadiopires	av		ar I (E)
Feux de gabarit	av		ar
Feux arrières de brouillard			
Feux complémentaires			
Eclairage plaque			
Essuie-glace			avec/sans lave-glace
Avertisseurs	BOSCH el 20016		
	ou d'autres modèles homologués		

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	Chariot de travail *)		
Marque et type	S I L L A 1200 / 3 L		
Homologation			
N�	CH	5779 04	
Carrosserie	benne basculante		
Places	total	1	avant
Poids à vide	2000	Carburant	D
Charge utile	-	CV-impôt	7,22
Poids total	2000	Cylindrée	1417

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation (Pour les résultats des mesures du bruit et des gaz d'échappement, voir la fiche des émissions)

\*) Genre du véhicule : immatriculation comme chariot à moteur, voir CH 8779 03.

Inscription dans le permis de circulation:

101 - 1 plomb sur butée de pleine charge.

• Lieu et date de l'homologation Zurich, 13.+14.07.83  
Vn/PR

Remplace FH CH

Service fédéral d'homologation